

MICROMOTOR HR018C

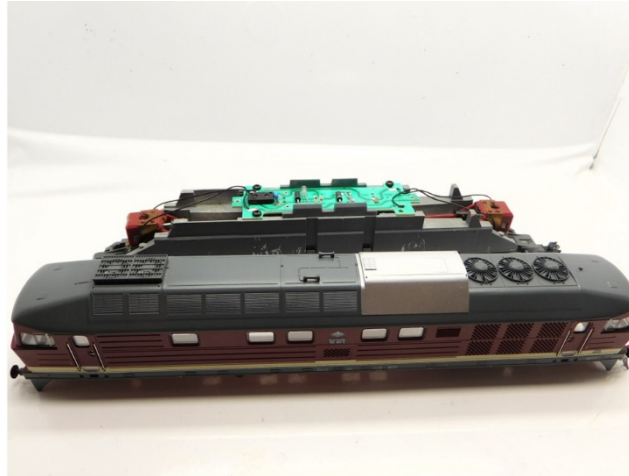


Roco Ludmilla, BR 101, BR 130, BR 132, BR 142, BR 143, BR 232, BR 234, Re 460, Re 465, Rh 4010 (Transalpin), ET 85, Renfe E 250, NSB EL 18
 Glockenankermotor Umbau Spur H0
 Coreless motor upgrade H0 gauge
 Klokankermotor ombouwset H0

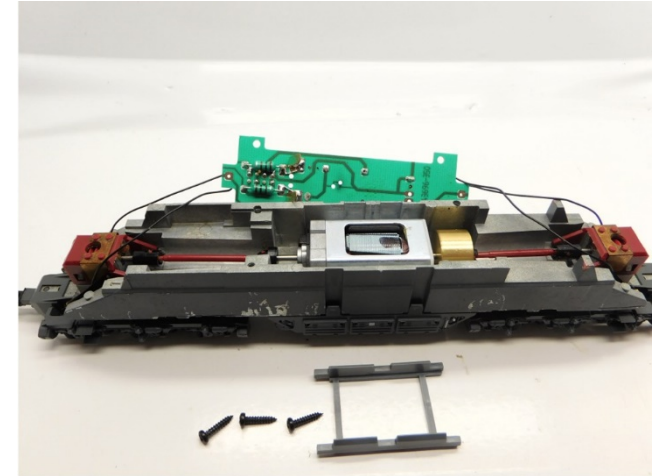
Warning! This product is not a toy and is not suitable for children under 14 years contains small parts. This product contains electronic parts so do not throw them in the household waste but hand them in separately. The EU WEEE directive applies.

Achtung! Dieses Produkt ist kein Spielzeug, nicht für Kinder unter 14 Jahren geeignet, enthält Kleinteile. Dieses Produkt enthält elektronische Teile. Werfen Sie diese daher nicht in den Müll, sondern getrennt einsammeln. Es gilt die EU-WEEE-Richtlinie.

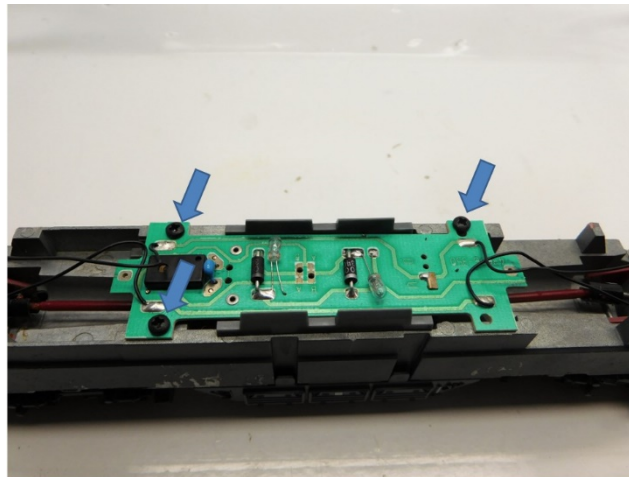
Opgelet! Dit product is geen speelgoed, niet geschikt voor kinderen onder de 14 jaar, bevat kleine onderdelen. Dit product bevat elektronische onderdelen, gooi dit daarom niet bij het huisafval maar lever dit apart in. WEEE-Regelgeving van de EU is van toepassing.



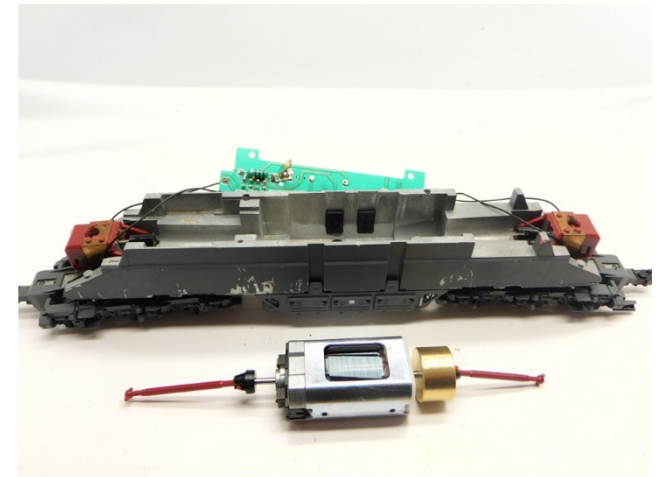
Gehäuse entfernen
 Remove housing
 Verwijder de kap



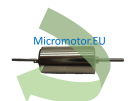
Platine entfernen
 Remove PCB
 Verwijder de printplaat



Platine entfernen
 Remove PCB
 Verwijder de printplaat



Ausbau alter Motor
 Take out the old motor
 Demonteer de oude motor





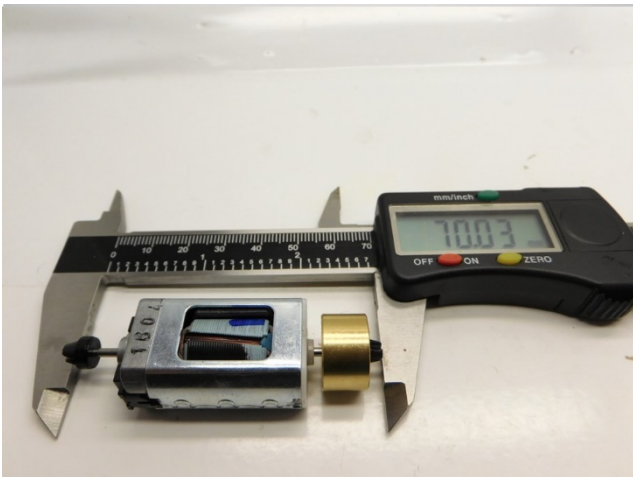
Ausbau alter Motor
Take out the old motor
Demonteer de oude motor



Maße prüfen
Check dimensions
Controleer de maatvoering



Die Teile des Bausatz
Parts of the kit
Onderdelen van de ombouwset



Maße prüfen
Check dimensions
Controleer de maatvoering



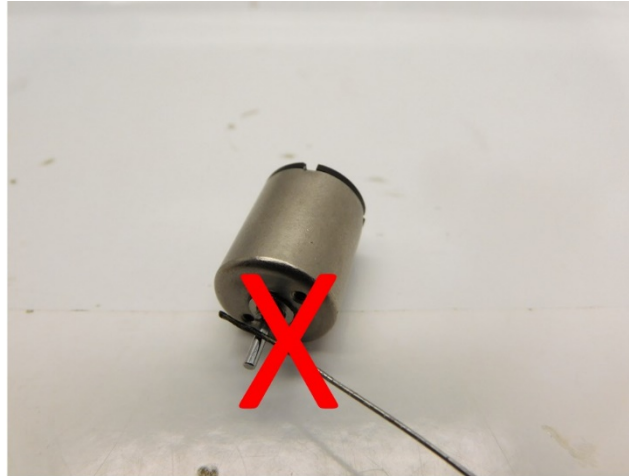
Maße prüfen
Check dimensions
Controleer de maatvoering



Metall Teile werden mit Loctite oder Metal Epoxy Kleber verklebt
Metal parts are glued with Loctite or metal epoxy glue
Metalen onderdelen worden gelijmd met metaallijm of epoxylijm voor metalen



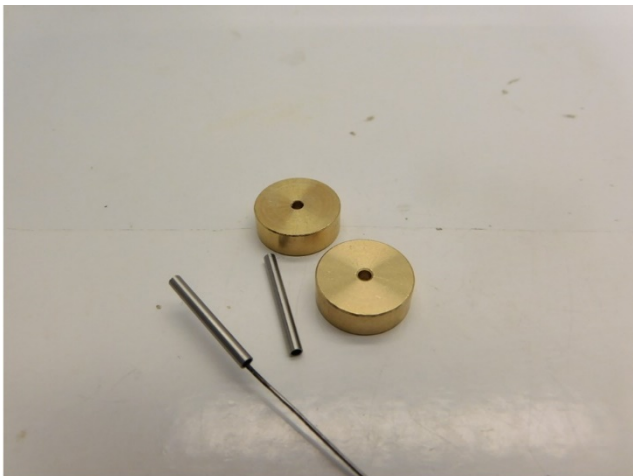
Metall Teile werden mit Loctite oder Metal Epoxy Kleber verklebt
Metal parts are glued with Loctite or metal epoxy glue
Metalen onderdelen worden gelijmd met metaallijm of epoxylijm voor metalen



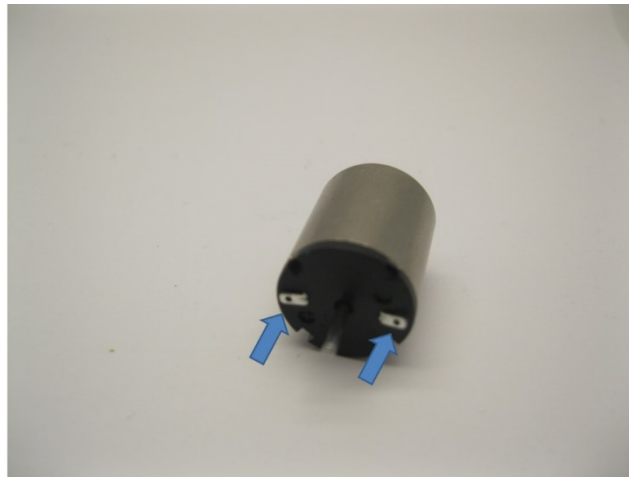
Tragen Sie keinen Kleber auf die Achse auf
Don't apply glue on the axle
Plaats geen lijm op de as



Die Wellenadapter sind verklebt
The shaft adapters are glued
De as adapters zijn verlijmd



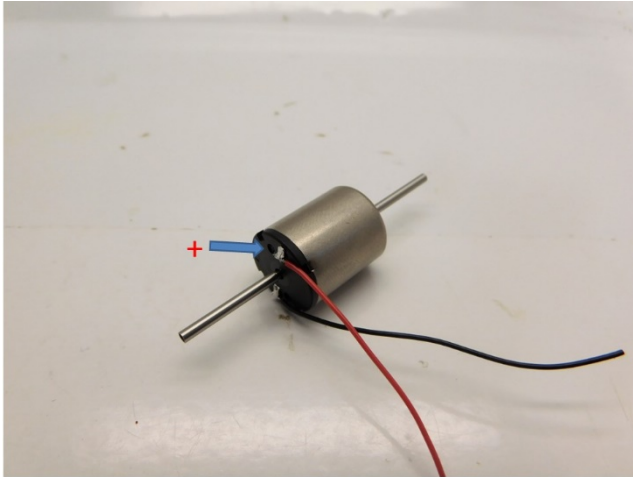
Tragen Sie Klebstoff auf die Innenseite des Teile auf
Apply glue on the inside of the part
Plaats alleen lijm aan de binnenzijde van de onderdelen



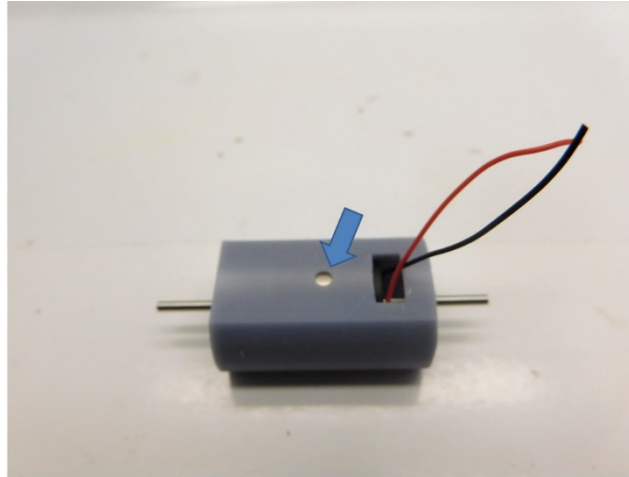
Biegen Sie die Lötlippen
Bend the soldering lips
Buig de soldeerlippen



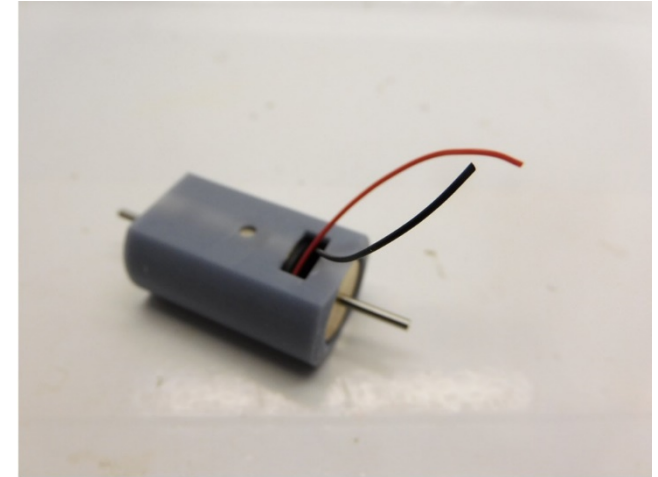
Maße prüfen
Check dimensions
Controleer de maatvoering



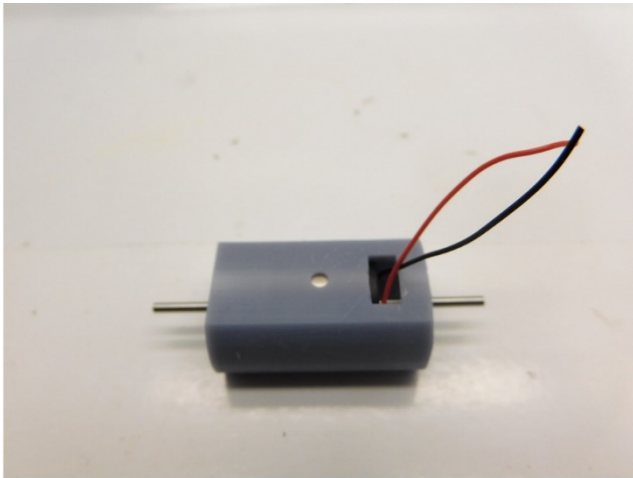
Drähte löten
Solder the wires
Soldeer de draden



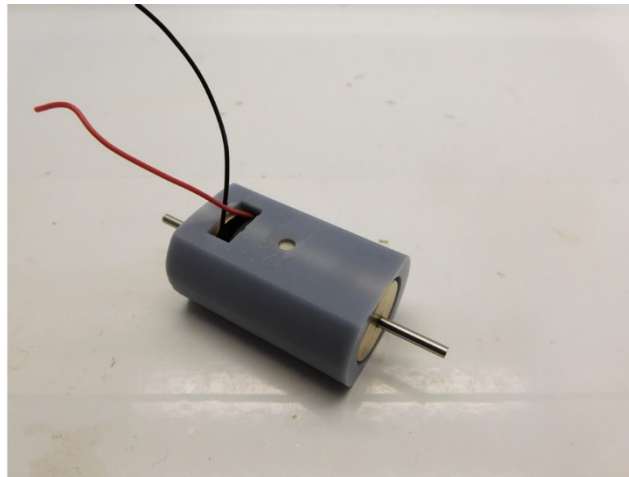
Der Motor wird mit Epoxidkleber oder Sekundenkleber in den Motorhalter eingeklebt
The motor is glued into the motor holder with epoxy glue or super glue
De motor wordt in de motorhouder verlijmd met secondelijm of epoxy lijm



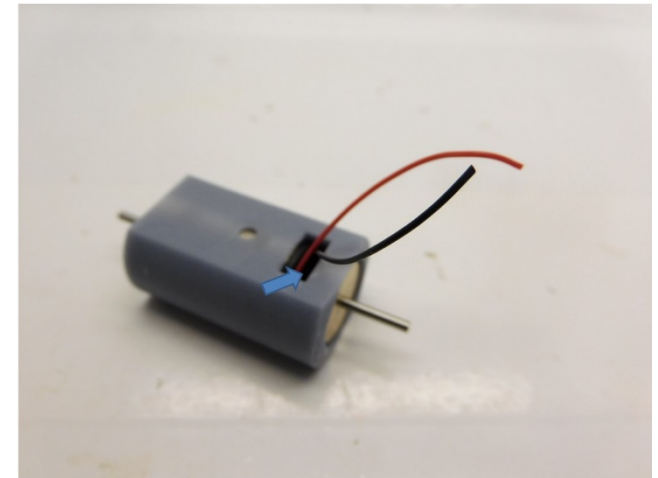
Platzieren die Schwungmassen
Mount the flywheels
Plaats de vliegwielen



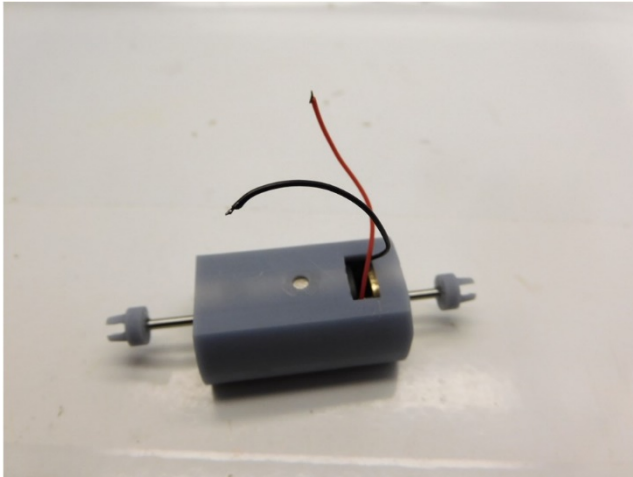
Motor im Motorhalter platzieren
Place motor in motor holder
Plaats de motor in de motor houder



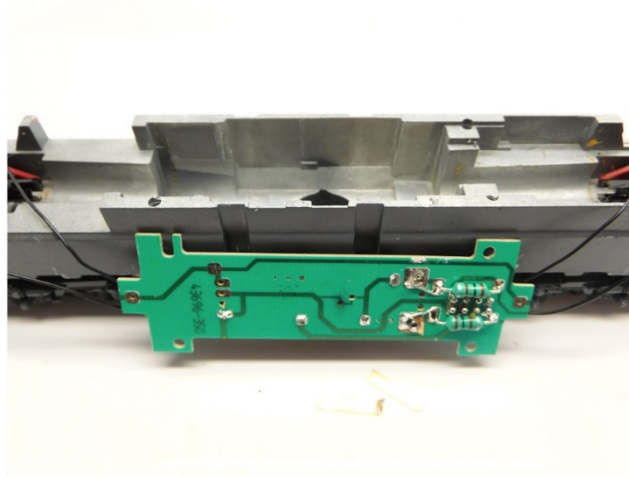
Platzieren die Schwungmassen
Mount the flywheels
Plaats de vliegwielen



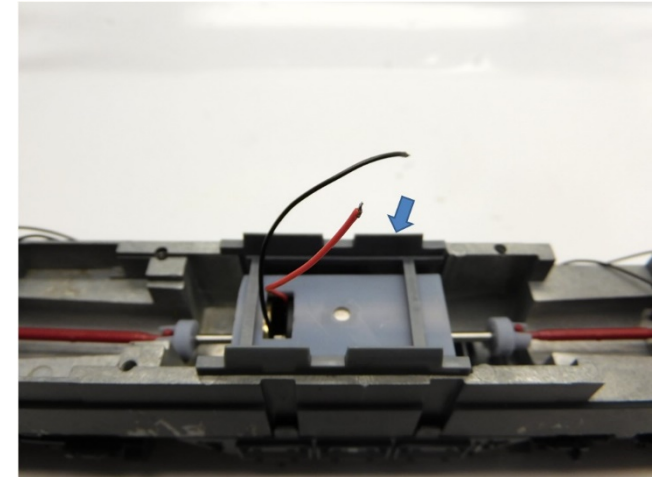
Legen Sie Spannung an den Motor und prüfen Sie, dass kein Kurzschluss zwischen den Kontakten und dem Schwungmasse vorliegt
Apply voltage to the motor and check that there is no short circuit between the contacts and the flywheel
Sluit de spanning aan en controleer of er geen kortsluiting is tussen de contacten en het vliegwiel



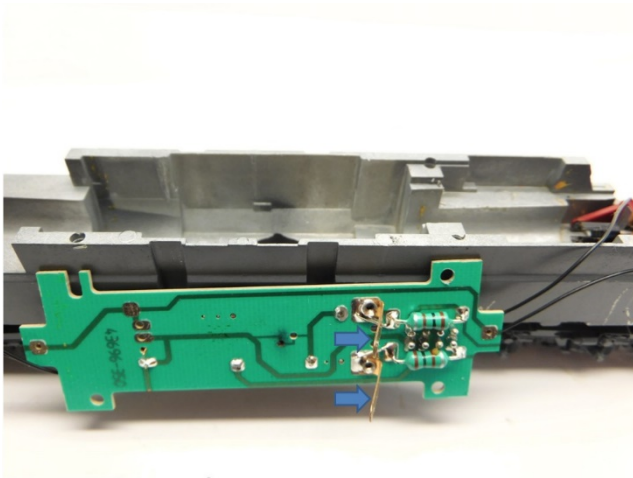
Platzieren Sie die Kardankupplungen
 Mount the cardan couplings
 Plaats de kardan koppelingen



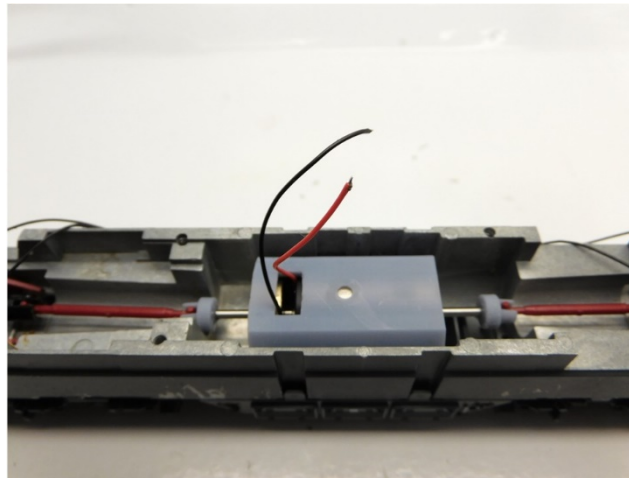
Alter Motorkontakte entfernen
 Remove old motor contacts
 Verwijder de oude motorcontacten



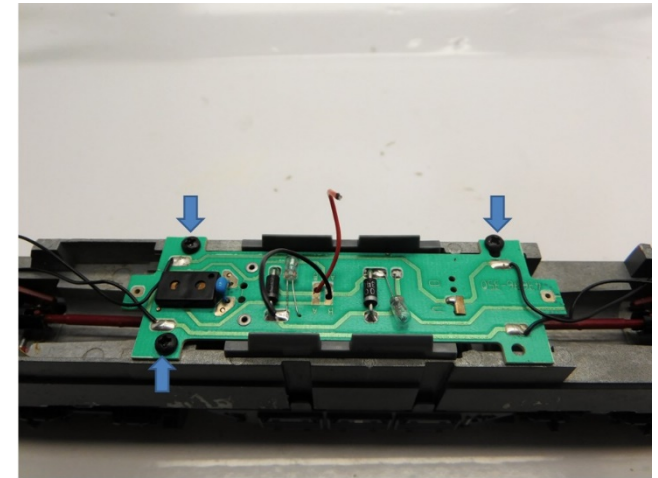
Platinehalter platzieren
 Place PCB frame
 Plaats het printplaat frame



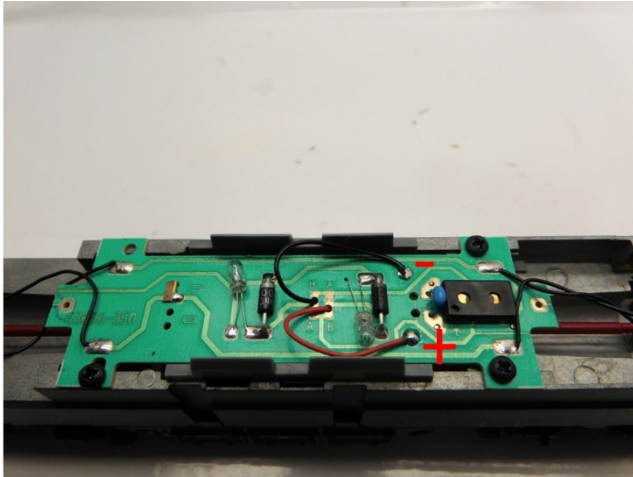
Alter Motorkontakte entfernen
 Remove old motor contacts
 Verwijder de oude motorcontacten



Motor platzieren
 Mount the motor
 Plaats de motor



Platine platzieren
 Place the PCB
 Plaats de printplaat



Drähte löten
Solder the wires
Soldeer de draden



Umbau fertig
Upgrade complete
Ombouw gereed



Gehäuse platzieren
Mount body
Plaats de kap



Micromotor HR018C